

**MTX**<sup>®</sup>  
**STREET AUDIO**



[mtx.com](http://mtx.com) - [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)

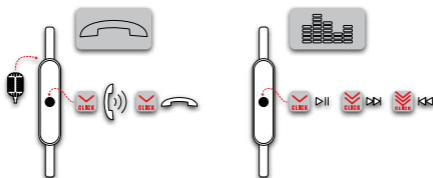
High Performance, Enhanced Bass,  
Noise Isolation In-Ear Headphones

**iE5**



## iE5 - Owner's manual

Thank you for purchasing the MTX Audio iE5 high performance, enhanced bass, noise isolation in-ear headphones. The iE5 is designed to add a deeper dimension and bring your music to life no matter where you are. Whether you are listening to your portable music device, smartphone, or tablet, the iE5 delivers crystal clear sound wherever you are. The iE5 is your newest can't forget headphone. Congratulations for making a smart choice and enjoy the ultimate audio experience with MTX.



### Remote and Mic:

The mic+remote control are universal. They are compatible with Apple® and Android® OS. The remote allows user to play/pause music and answer/disconnect phone calls.

Phone mode: Click once to answer an incoming call, and click again to hang up.

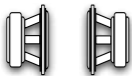
Music mode: Click once for play/pause, click twice to skip forward, click three times to skip back.

With Apple® devices, a long push will launch Siri®.



### How to Tell Left From Right:

1. "L" and "R" are written on the SR (Strain Relief) under the aluminum body of each headphone.
2. The Left is also equipped with a bump you can feel even in the dark on the inside of the SR.
3. The two headphones are asymmetrical. It is almost impossible to put them the wrong way.



### Speaker Design:

Each speaker utilizes a single 10mm driver to deliver exceptional sound quality and bass.



### Flat Tangle Free Cable:

The iE5 audio cable features a flat tangle free design that allows you to remove your iE5 from the carrying case or your pocket without worrying about it being knotted.

AI

### Aluminum Headphones and Plugs:

The enclosures and 3.5mm connectors on the audio cables are constructed of durable aluminum providing increased reliability as well as excellent aesthetics.



### Durable Protective Carrying Case Included.



### Specifications:

Sensitivity : 117dB (1mW)

Impedance : 16Ω

Frequency Response : 10Hz-25000Hz

Speakers 2x 10mm

### Play loud, not stupid!

MTX wants you to enjoy your iE5's and your hearing for a long time. Excessive exposure to loud volumes can damage your hearing. The United States Department of Labor recommends not exceeding the following recommendations:

90db : maximum 8 hours / day

92db : maximum 6 hours / day

95db : maximum 4 hours / day

97db : maximum 3 hours / day

100db : maximum 2 hours / day

102db : maximum 90 minutes / day

105db : maximum 60 minutes / day

110db : maximum 30 minutes / day

115db : maximum less than 15 minutes / day

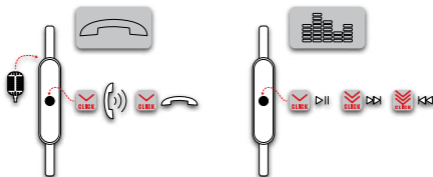
120db : immediate danger, 0 minutes / day

### For support, questions, warranty issues or more informations:

- USA, Asia, Australia and RSA, please visit [mtx.com](http://mtx.com)
- Europe, Middle East and Africa, please visit [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



Merci d'avoir fait confiance à MTX pour votre nouveau casque à hautes performances. Nous avons passé un temps incalculable à l'optimisation de la qualité sonore, au confort et à la qualité de fabrication de l'iE5. Il vous permettra de transporter la plus incroyable chaîne Hi-Fi partout où vous irez. C'est votre nouvel outil technologique indispensable. Félicitations, et profitez bien d'MTX en musique.



### Télécommande et Micro :

Le micro télécommande est universel et ultra léger. Il est compatible avec les appareils Apple® et Android®. La télécommande permet de mettre en lecture, en pause, de prendre un appel et de raccrocher.

En mode téléphone : Appuyer une fois pour répondre à un appel, appuyer une nouvelle fois pour raccrocher.

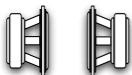
En mode baladeur : Appuyer une fois pour passer en pause, appuyer une nouvelle fois pour passer en lecture. Appuyer deux fois pour passer à la chanson suivante. Appuyer trois fois pour revenir en arrière d'une chanson.

Avec les appareils Apple®, un appui long lance Siri®.



### Comment différencier la droite et la gauche ?

1. "L" (Gauche) et "R" (Droite) sont inscrits sur les départs des câbles.
2. Sur la face intérieure du départ du câble gauche il y a un point que l'on peut sentir même dans le noir.
3. Les écouteurs sont dissymétriques, impossible de se tromper, les logos MTX sont à l'extérieur.



### Haut-parleurs :

Chaque haut-parleur utilise un pilote de 10mm unique pour offrir une qualité sonore exceptionnelle et des basses.



### Câble plat anti nœuds :

Votre MTX iE5 est équipé d'un câble plat anti nœuds vous permettant de le sortir de sa pochette ou de votre poche sans perdre du temps à le dénouer.



### Casque et prises 3,5mm en aluminium :

Les écouteurs et les prises jack 3,5mm sont en aluminium pour plus de solidité, plus de fiabilité et un meilleur design.



### Pochette de transport de qualité incluse.



### Caractéristiques :

Sensibilité : 117dB (1mW)

Impédance : 16Ω

Réponse en fréquence : 10Hz-25000Hz

Haut-parleurs 2x 10mm

### Faites vous plaisir en écoutant de la musique, mais ne soyez pas stupide !

MTX veut que vous puissiez apprécier votre iE5 longtemps. Une exposition sonore trop longue à niveau élevé peut endommager votre audition. Le département américain du travail (United States Department of Labor) recommande de ne pas dépasser les niveaux d'expositions suivants :

90db : pendant 8 heures maximum / jour

92dB : pendant 6 heures maximum / jour

95db : pendant 4 heures maximum / jour

97db : pendant 3 heures maximum / jour

100db : pendant 2 heures maximum / jour

102db : pendant 90 minutes maximum / jour

105db : pendant 60 minutes maximum / jour

110db : pendant 30 minutes maximum / jour

115db : pendant 15 minutes maximum / jour

120db : danger immédiat, 0 minute / jour !

### Pour un support technique, des questions, une garantie ou pour plus d'informations, vous pouvez nous contacter :

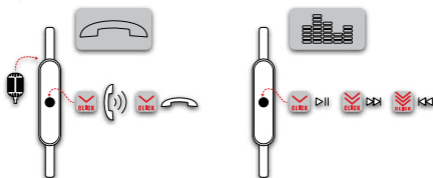
• USA, Asie, Australie et RSA, merci de vous connecter sur [mtx.com](http://mtx.com)

• Europe, Moyen Orient et Afrique, merci de vous connecter sur [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



## iE5 - Manual del Usuario

Gracias por comprar los auriculares iE5 MTX Audio de alta definición . Los iE5 están diseñado para añadir una dimensión más profunda y llevar su música a la vida sin importar dónde se encuentre. Ya sea que usted está escuchando su reproductor de música portátil, smartphone o tableta, el iE5 ofrecen un sonido nítido en cualquier lugar. Los iE5 son la ultima generacion en auriculares imperdibles . Felicidades por hacer una elección inteligente y disfrutar de la mejor experiencia de audio con MTX.



### Control remoto y micrófono :

El mic + control remoto son universales. Son compatibles con Apple® y Android® OS. El control remoto permite al usuario reproducir / pausar la música y contestar / las llamadas telefónicas desconexión.

Modo de teléfono: Haga clic una vez para contestar una llamada entrante y haga clic de nuevo para colgar.

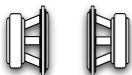
Modo de música: Haga clic una vez una vez para reproducir / pausa, haga clic dos veces para saltar hacia adelante, haga clic tres veces para saltar hacia atrás.

Con dispositivos Apple®, una pulsación larga lanzará Siri®.



### Cómo diferenciar entre izquierda de la derecha :

1. "L" (izquierda) y "R" (derecha) están escritos en el SR (protección contra tirones) bajo el cuerpo de aluminio de cada auricular.
2. La izquierda también está equipado con un bache puede sentirse incluso en la oscuridad en el interior de la SR.
3. Los dos auriculares son asimétrica. Es casi imposible ponerlos en la dirección equivocada.



### Altavoces de diseño :

Cada altavoz utiliza un único controlador de 10 mm para ofrecer una calidad de sonido excepcional y bajo.



### Cable plano libre de enredos :

El cable de audio iE5 cuenta con un diseño plano libre de enredos que permite que usted quite su iE5 de la caja o en el bolsillo sin tener que preocuparse acerca de que sea anudado .

AI



### Auriculares y enchufes de aluminio :

Las cajas y los conectores de 3,5 mm de los cables de audio están construidas de aluminio durable que proporciona una mayor fiabilidad, así como una estética excelente.



### Especificaciones :

Sensibilidad: 117 dB (1 mW)

Impedancia: 16Ω

Respuesta de frecuencia: 10Hz-25000Hz -

Altavoces 2x 10mm

### Juega fuerte, no estúpido !

MTX quiere que usted disfrute de su iE5 y su audiencia durante mucho tiempo. La exposición excesiva a volúmenes altos pueden dañar su audición. El Departamento de Trabajo recomienda que no excedan las siguientes recomendaciones :

90db : maximo 8 horrs / dia

92dB : maximo 6 horas / dia

95db : maximo 4 horas/ dia

97db : maximo 3 hours / dia

100db : maximo 2 horas / dia

102db : maximo 90 minutos / dia

105db : maximo 60 minutos / dia

110db : maximo 30 minutos / dia

115db : maximo menos de 15 minutos / dia

120db : maximo peligro, 0 minutos / dia

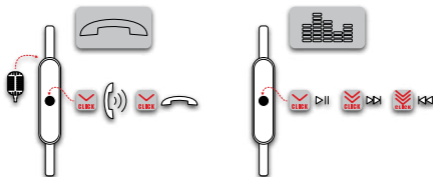
### Para obtener ayuda, preguntas, problemas de garantía o más información:

- EE.UU., Asia, Australia y RSA, por favor visite [mtx.com](http://mtx.com)
- Europa, Oriente Medio y África, por favor visite [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



## iE5 - Bedienungsanleitung

Danke, dass Sie sich aus MTX Audio High Definition Kopfhörer entschieden haben. Die iE5 überzeugen durch tiefe Basswiedergabe und erwecken Ihre Musik zum Leben - egal wo sie gerade sind. Ob Sie Ihren portablen Musikplayer, Smartphone oder Tablet nutzen - die iE5 liefern kristallklaren Sound. Viel Spass mit Ihren neuen iE5 - geniessen Sie das ultimative Klangerlebnis mit MTX.



### Fernbedienung und Mikrofon :

Mikro+Fernbedienung sind universell und kompatibel mit Apple® and Android® OS. Mit der Fernbedienung kann die Musik gestartet/unterbrochen werden und es können Anrufe angenommen/beendet werden.

Telefonmodus : Drücken Sie einmal, um einen eingehenden Anruf anzunehmen und ein weiteres mal, um den Anruf zu beenden.

Musikmodus : Drücken Sie einmal für Wiedergabe/Pause, zweimal um vorwärts zu springen, dreimal um zurück zu springen.

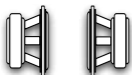
Bei Apple® Geräten startet ein langer Druck Siri®.



### Links und rechts unterscheiden :

1. "L" (links) und "R" (rechts) sind an dem Aluminiumgehäuse der Hörer beschriftet.
2. Die linke Seite ist mit einer Markierung versehen, die sie im Dunkeln fühlen können.
3. Die Kopfhörer sind asymmetrisch und können kaum vertauscht werden.





### Lautsprecher-Design :

Jeder Lautsprecher verwendet einen einzigen 10mm-Treiber für außergewöhnliche Klangqualität und Bass liefern.



### Flaches, Verknutungsfreies Kabel :

Das iE5 Audiokabel ist flach und verknutungsfrei. Sie können Ihren iE5 aus der Tasche nehmen und müssen sich keine Sorgen um ein verknottetes Kabel machen.



### Aluminium Kopfhörer und Stecker :

Das Gehäuse und die 3.5mm Stecker der Audiokabel sind aus langlebigem Aluminium hergestellt. Dies erhöht die Lebensdauer und sieht gut aus.



### Stabile Tragetasche im Lieferumfang enthalten.



### Technische Daten :

Wirkungsgrad : 117dB (1mW)

Impedanz : 16Ω

Frequenzgang: 10Hz-25000Hz

Lautsprecher 2x 10mm

### Hören Sie verantwortungsbewusst !

MTX möchte, dass Sie Ihre iE5 und Ihr Gehör lange geniessen. Dauerhaftes Hören bei hohen Lautstärken kann Ihr Gehör schädigen. Das United States Department of Labor empfiehlt, folgende Werte nicht zu überschreiten :

90db : maximal 8 Stunden / Tag

92db : maximal 6 Stunden / Tag

95db : maximal 4 Stunden / Tag

97db : maximal 3 Stunden / Tag

100db : maximal 2 Stunden / Tag

102db : maximal 90 Minuten / Tag

105db : maximal 60 Minuten / Tag

110db : maximal 30 Minuten / Tag

115db : maximal weniger als 15 Minuten / Tag

120db : sofortige Gefahr, 0 Minuten/ Tag

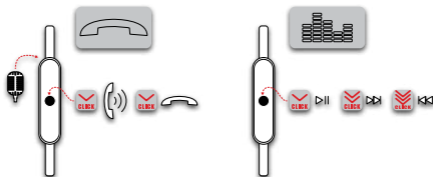
### Support, Fragen, Garantie und weitere Informationen :

- USA, Asien, Australien und Südafrika: Bitte besuchen Sie [mtx.com](http://mtx.com)
- Europa, Mittlerer Osten und Afrika: Bitte besuchen Sie [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



## iE5 - Manuale d'uso

Grazie per aver acquistato iE5 High Definition Audio MTX. I iE5 sono progettati per aggiungere una dimensione più profonda e portare la vostra musica per tutta la vita, non importa dove ti trovi. Sia che si ascolti il lettore musicale portatile, smartphone o tablet, iE5 offrono suono chiaro ovunque. Gli iE5 sono l'ultima generazione di cuffie in cattività. Congratulazioni per fare una scelta intelligente e godere della migliore esperienza audio con MTX.



### Telecomando e microfono:

Entrambi sono universali e compatibili con i sistemi operativi Apple® and Android®. Il telecomando permette le funzioni musica play/pause e attivare/disattivare una telefonata.

Modalità telefono: premere una volta per rispondere ad una telefonata e premere nuovamente per chiuderla.

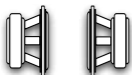
Modalità musica: Premere una volta per funzione play/pause, premere due volte per andare avanti, premere tre volte per andare indietro.

Per i dispositivi Apple®, se premete a lungo, attiverete Siri®.



### Come distinguere la destra dalla sinistra :

1. "L" (sinistra) e "R" (destra) sono incise sotto la scocca in alluminio di ogni cuffia.
2. La parte sinistra ha una protuberanza identificabile anche al buio.
3. Le due cuffie sono asimmetriche. E' praticamente impossibile utilizzarle in modo errato.



### Design degli altoparlanti :

Ogni altoparlante utilizza un unico driver 10mm a offrire eccezionale qualità del suono e dei bassi.



### Cavo piatto aggroviglia :

Il cavo audio IE5 presenta un design piatto libero groviglio che permette di rimuovere il tuo IE5 dalla borsa o in tasca, senza preoccuparsi che venga annodato.

AI

### Cuffie e tappi di alluminio :

Le custodie e 3,5 mm connettori sui cavi audio sono costruiti in alluminio resistente fornire una maggiore affidabilità e un'estetica eccellente.



### Caso rigido protettivo incluso



### Specifiche tecniche :

Sensibilità: 117 dB (1 mW)

Impedenza: 16Ω

Risposta in frequenza: 10Hz-25000Hz

Altoparlante 2x 10 mm

### Gioca duro, non stupido !

MTX vi vuole godere il vostro iE5 e pubblico per un lungo periodo. L'esposizione prolungata a volumi elevati può danneggiare l'udito. Il Dipartimento del Lavoro raccomanda di non superare le seguenti raccomandazioni :

90db: massimo 8 ore / giorno

92dB: max 6 ore / giorno

95dB: un massimo di 4 ore / giorno

97dB: max 3 ore / giorno

100db: massimo 2 ore / giorno

102dB: massimo di 90 minuti / giorno

105dB: massimo 60 minuti / giorno

110dB: massimo 30 minuti / giorno

115dB: massimo meno di 15 minuti / giorno

120db: pericolo massimo, 0 minuti / giorno

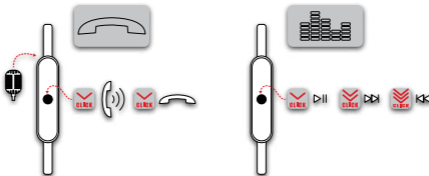
### Per ottenere aiuto, domande, problemi di garanzia o maggiori informazioni:

- Stati Uniti, Asia, Australia e RSA, si prega di visitare il sito [mtx.com](http://mtx.com)
- Europa, Medio Oriente e Africa, visitare il sito [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



## iE5 - Gebruiks aanwijzing

Bedankt voor het aanschaffen van de MTX Audio iE5 high definition hoofdtelefoon. De iE5 is ontworpen om een diepere dimensie toe te voegen en om je muziek tot leven te brengen waar je ook bent. Luisterend naar muziek vanaf je portable music player, smart phone of tablet, de iE5 zorgt voor een kristal helder geluid waar je ook bent. De iE5 is jouw nieuwe niet te vergeten hoofdtelefoon. Bedankt voor het maken van een goede keuze en geniet van de ultieme audio experience met MTX.



### Afstandsbediening en Microfoon :

De mic+afstandsbediening zijn universeel en werken zowel met Apple® als met Android® OS. De afstandsbediening heeft de volgende functies : afspelen/pauzeren van muziek en opnemen/afbreken van telefoon gesprekken.

Telefoon functie : 1x klik om een inkomend gesprek te beantwoorden, en 1x klik om het telefoon gesprek te beëindigen.

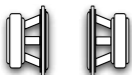
Muziek functie : 1x klik voor afspelen/pauzeren, 2x klikken voor volgend nummer, 3x klikken voor vorig nummer.

Voor Apple®, 1x lang ingedrukt houden voor Siri®



### Wat is links wat is rechts :

1. "L" (links) en "R" (rechts) staan aangegeven op de kabel aansluiting bij ieder oordopje.
2. Het linker oordopje heeft een verdikking aan de binnenzijde van de kabel aansluiting die zelfs in het donker te voelen is.
3. Beide oordopjes zijn symmetrisch en in spiegelbeeld waardoor het eigenlijk onmogelijk is de oordopjes verkeerd in te doen.



### Luidspreker Design :

Elke luidspreker maakt gebruik van een enkele 10mm driver om een uitzonderlijke geluidskwaliteit en bas te leveren.



### Noestvrije platte kabel :

De iE5 audio kabel is een knoop vrij design, hierdoor kan de iE5 uit de etui of uit je zak genomen worden zonder dat de kabel in de knoop zit.



### Aluminium behuizing en aansluitingen :

De behuizingen en 3,5 mm aansluitingen op de audio-kabels zijn gemaakt van duurzaam aluminium verstreken van een hogere betrouwbaarheid en een uitstekende esthetiek.



### Duurzame opberg etui meegeleverd.



### Technische gegevens :

Gevoeligheid : 117dB (1mW)

Impedantie : 16Ω

Frequentie bereik : 10Hz-25000Hz

Luidspreker : 2x 10mm

### Speel luid, niet dom !

MTX wil dat je heel lang kan genieten van jouw iE5 en van je gehoor. Bij langdurige blootstelling aan hoge geluid volumes kan gehoor beschadiging optreden. De United States Department of Labor beveelt aan de volgende richtlijnen niet te overschrijden :

90db : maximaal 8 uur / dag

92dB : maximaal 6 uur / dag

95db : maximaal 4 uur / dag

97db : maximaal 3 uur / dag

100db : maximaal 2 uur / dag

102db : maximaal 90 minuten / dag

105db : maximaal 60 minuten / dag

110db : maximaal 30 minuten / dag

115db : minder dan 15 minuten / dag

120db : direct gevaar, 0 minuten / dag

### Voor ondersteuning, vragen, garantie kwesties en andere informatie :

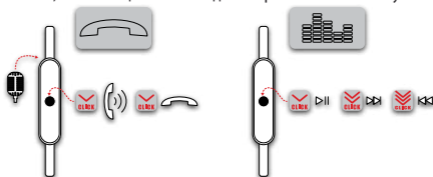
- USA, Asia, Australia and RSA, please visit [mtx.com](http://mtx.com)
- Europe, Middle East and Africa, please visit [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)



## iE5 - Инструкция по эксплуатации

Благодарим Вас за покупку MTX Audio iE5 высококачественных наушников.

iE5 разработаны для добавления нового измерения в портативные аудио системы и возможности взять с собой музыку, независимо от того, где вы находитесь. Если вы слушаете портативные музыкальные устройства, смартфон или планшетный компьютер, iE5 обеспечивают кристально чистый звук, где бы вы не находились. Поздравляем вас с приобретением iE5, позволяющим вам насладиться кристально чистым звуком от MTX.



### ПДУ и микрофон :

Микрофон + пульт дистанционного управления универсальны. Они совместимы с Apple® и Android® ОС. Пульт позволяет пользователю воспроизведение / пауза / ответ на входящий вызов / разъединение звонка.

Режим Телефон: Нажмите один раз, чтобы ответить на входящий вызов, и нажмите еще раз, чтобы закончить разговор.

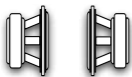
Режим Музыка: Нажмите один раз, для воспроизведения / паузы, нажмите дважды, для переключения вперед, нажмите три раза, для переключения назад.

С Apple® устройствами, долгое нажатие активирует функцию Siri® «.



### Как отличить правый наушник от левого :

1. «L» (слева) и «R» (правый) промаркированы на кабельных зажимах под алюминиевым корпусом каждого из наушников.
2. Левая также оборудованы пультом управления и вы можете отличить их даже в темноте.
3. Два наушника асимметричны. Их почти невозможно перепутать.



### спикер Дизайн :

Каждый динамик используется единый драйвер 10мм доставить исключительное качество звука и басов.



### Путать свободный плоский кабель :

В наушниках iE5 аудио кабель нескручивается, что позволяет вам извлекать кабель из защитного чехла не боясь его скрутить или запутать.



### Алюминиевые наушники и пробки :

Корпуса и 3,5 мм разъемы аудиокабелей построены из прочного алюминия обеспечивает повышенную надежность, а также отличные эстетику..



### Прочный защитный чехол в комплекте



### Технические характеристики :

Чувствительность: 117 дБ (1 мВт)

Сопротивление: 16Ω

Частотный диапазон: 10 Гц-25000Гц

Динамик 2x 10мм

### Играть громко, не глупый!

MTX хочет, чтобы вы наслаждались своими iE5 в течение длительного времени. Чрезмерное прослушивание на высоких уровнях громкости может повредить слух. Департамент труда США рекомендует не превышать следующие рекомендации:

90 дБ: не более 8 часов / день

92dB: максимум 6 часов / день

95 дБ: максимум 4 часа / день

97dB: максимум 3 часа / день

100 дБ: не более 2 часов / день

102dB: максимум 90 минут / день

105dB: максимум 60 минут / день

110db: максимум 30 минут / день

115dB: максимальный менее 15 минут / день

120dB: непосредственная опасность, 0 мин / день

### Для Технической поддержки, вопросов гарантии или за более подробной информацией:

- США, Азии, Австралии и ЮАР, пожалуйста, посетите [mtx.com](http://mtx.com)
- Европа, Ближний Восток и Африка, пожалуйста, посетите [mtxaudio.eu](http://mtxaudio.eu)

**MX**<sup>®</sup>  
**STREET AUDIO**



High Performance, Enhanced Bass,  
On-Ear Headphones

**iX1**



**MEX<sup>®</sup>**  
**STREET AUDIO**



High Performance, Enhanced Bass,  
On-Ear Headphones

**iX1**

**MX**<sup>®</sup>  
**STREET AUDIO**



Dual Driver, Noise Isolation,  
In-Ear Headphones

**ix2**

**MEX**<sup>®</sup>  
**STREET AUDIO**



ThunderComm Portable Communication  
and Conferencing Speaker

**iP1**

MTX is proud to be an American Audio Company.



MTX is a proud member of Mitek Corp high quality consumer audio product lines.

 **MITEK**  
*Corporation*

Designed and Engineered by Mitek in Phoenix - AZ, USA.  
Made in China.

© 2014 Mitek. All rights reserved.

MTX is a registered trademark of Mitek Corporation.

Due to continual product development, all specifications are subject to change without notice.

Mitek - MTX

4545 East Baseline Rd. Phoenix, AZ 85042, USA

MTX005015 RevB 12/14 21A10194 - AW0014783

